

Số: 1786/TCTHK - CNMN  
V/v Triển khai chương trình kích cầu nội  
địa VN\*/BL dành cho khách đoàn  
VNVN20017T\_V2.0

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 12 tháng 08 năm 2020

Kính gửi: Công ty Du Lịch

Vietnam Airlines Chi nhánh Khu vực miền Nam triển khai đến Quý Công ty nội dung cụ thể như sau:

STT	Số hiệu biểu giá	Nội dung triển khai
1	VNVN20017T_V2.0	Triển khai chương trình kích cầu nội địa VN*/BL dành cho khách đoàn. - Cat 11: Thay đổi thời gian không áp dụng. - Hiệu lực: Áp dụng cho hành trình xuất phát từ 02/09/2020 đến 31/03/2021 và hoàn thành muộn nhất vào 31/03/2021

Chi tiết vui lòng xem biểu giá đính kèm.

Trong trường hợp có vướng mắc hoặc khó khăn khi triển khai, đề nghị Quý Công ty liên hệ với chuyên viên phụ trách để được trợ giúp.

Đề nghị Quý Công ty triển khai và thực hiện./

Trân trọng cảm ơn.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- Ban Giám đốc (để báo cáo);
- P.KT, P.ĐC-BV, AITS;
- CN PQC, VCA;
- Lưu VT, TMHK, (tranlet).

**Đính kèm:**

- VNVN20017T\_V2.0;
- Danh sách CTDL

**TU. GIÁM ĐỐC  
KT. TRƯỞNG PHÒNG TMHK  
PH. TRƯỞNG PHÒNG**



**Lưu Thị Ngọc Oanh**

# BIỂU GIÁ: VNVN20017T

## I. THÔNG TIN HÀNH TRÌNH

Hành trình	RT	VV	Loại giá	Mức giá
SGN-PQC	RT	VV	EG6VNT9	446,000
SGN-NHA	RT	VV	EG6VNT9	446,000
SGN-DAD	RT	VV	EG6VNT9	446,000
SGN-VII	RT	VV	EG6VNT9	779,000
SGN-THD	RT	VV	EG6VNT9	779,000
SGN-HPH	RT	VV	EG6VNT9	779,000
SGN-VCL	RT	VV	EG6VNT9	446,000
SGN-HUI	RT	VV	EG6VNT9	446,000
SGN-UIH	RT	VV	EG6VNT9	446,000
HAN-PQC	RT	VV	EG6VNT9	932,000
HAN-SGN	RT	VV	EG6VNT9	932,000
SGN-PQC	RT	VV	TG6VNT9	627,000
SGN-NHA	RT	VV	TG6VNT9	627,000
SGN-DAD	RT	VV	TG6VNT9	627,000
SGN-VII	RT	VV	TG6VNT9	1,312,000
SGN-THD	RT	VV	TG6VNT9	1,312,000
SGN-HPH	RT	VV	TG6VNT9	1,312,000
SGN-VCL	RT	VV	TG6VNT9	627,000
SGN-HUI	RT	VV	TG6VNT9	627,000
SGN-UIH	RT	VV	TG6VNT9	627,000
HAN-PQC	RT	VV	TG6VNT9	1,474,000
HAN-SGN	RT	VV	TG6VNT9	1,474,000
SGN-PQC	RT	VV	PG6VNT9	394,000
SGN-NHA	RT	VV	PG6VNT9	394,000

## II. ĐIỀU KIỆN CHUNG

Các nội dung khác không chỉ ra dưới đây được áp dụng theo:

- BỘ ĐIỀU KIỆN CHUNG DKC01/ND.

### 00. Áp dụng (Application)

Các giá trên là giá khứ hồi, được áp dụng cho chiều ngược lại. Ví dụ: Giá khứ hồi SGN-PQC cũng được áp dụng cho giá khứ hồi PQC-SGN.

### 01. Đối tượng áp dụng (Eligibility)

- Áp dụng cho các đoàn khách đi hành trình nội địa Việt Nam tại thị trường Việt Nam theo chương trình tour kích cầu nội địa. Không áp dụng với khách inbound.

### 04. Giới hạn chuyến bay (Flight application)

Áp dụng trên các chuyến bay từ VN6000-6999.

### 05. Đặt chỗ, xuất vé (Reservation and Ticketing)

- Chỗ phải được xác nhận cho cả hành trình trước khi xuất vé.

### 10. Xây dựng và kết hợp giá (Constructions and Combinations)

10.01. Kết hợp giá độc lập / hành trình phụ (End-on/Side trip combination): Không được phép

10.03. Kết hợp trên cơ sở 1/2 giá khứ hồi: Được phép.

**11. Thời gian không áp dụng (Blackout dates)**

Chặng bay	Từ	Đến
SGN - HAN/HPH/VII/ THD/VCL/UIH/HUI/CXR/DAD;	31-Dec-20	01-Jan-21
	04-Feb-21	16-Feb-21
HAN/HPH/VII/THD/VCL/UIH/HUI/CXR/DAD - SGN;	02-Jan-21	04-Jan-21
	15-Feb-21	22-Feb-21
HAN/SGN-PQC;	17-Dec-20	09-Jan-20
	12-Feb-21	16-Feb-21
PQC-SGN/HAN;	19-Dec-20	11-Jan-20
	15-Feb-21	22-Feb-21

**14. Giới hạn ngày hành trình (Travel restrictions)**

Áp dụng cho các hành trình xuất phát từ ngày 02/09/2020 đến ngày 31/03/2021 và hoàn thành muộn nhất vào 31/03/2021.

**15. Hạn chế bán (Sales restrictions)**

15.01. Quảng cáo bán:

Áp dụng cho các công ty du lịch trên lãnh thổ Việt nam do chi nhánh TCT HKVN khu vực miền Nam chỉ định trong chương trình tour kích cầu nội địa của VN.

15.02. Hiệu lực: Áp dụng cho các vé xuất từ ngày 13/08/2020 đến ngày 31/03/2021

15.03. Nơi xuất vé: Các phòng vé của HKVN.

15.04. Loại tiền: VND.

**22. Giảm giá khác (Other Discount)**

Không áp dụng.

**26. Điều kiện áp dụng cho đoàn khách (Groups)**

- Các điều kiện về đặt cọc, xuất vé, báo tên ...: Theo quy định đặt chỗ, quy định khách đoàn, bộ điều kiện chung hiện hành.